

Ibraniya

¹ nan duwo kwama tok ker kange tengwanib bebo ki nure kila-kila, ki dimen-kidimen nyi nob dukumeb. ² la dam bwiyombowo ca tok ker nyi bwece wo yo nii kwali dike kom ko gwameu, wo fitace co fwel dor bilinereu. ³ co filang duktangka kwama ko cer kangka ceko kibi comen. co tan ki dikero gwam ki bi kerercer. bwiko wo ca nirum bwiran bereu, co ca yi ken kangko catiyer nii durtangka ko diiyeu. ⁴ nyo co ki lakano kutang-kutange dor bibei tomangero wucakkeu, na wo dendo ca kwaliteu la ciyeu katangi. ⁵ la nyeu we mor bibei tomange wucakkeu kwama yimco wi, mo bi bwemi, duwen man yilam te'e fiye mo wiye? man yilam tee fiye co wiye, na co yilam bwe fiye ma wiye"? ⁶ kambo kwama bou ki nii kwaliu dor bitinere di la con toki, bi bei tomange wucakeu, gwam a wabco. ⁷ dor bi bei tomange wucakeu, con toki coki yilakangum bi bei tomange wucakke nyo yilam yuwa tangbek, bro macinen hangen tiyeu yilambiyen kired." ⁸ dor bwer con toki, kitile mweu, kwama na kwatti dirice. dang liyarek mweko dang bilengkered. cakcak. ⁹ mon cwii nagan bilengkered mon ko nangedo bwin. lan co. cokwama, kwama mwe cor mwen nunang fo werék wo la kaltimwero gwameu." ¹⁰ "ki kaba" teluwe, mo mwa fwel dor bi tinenre, dii koko nangen kani mwer. ¹¹ ci an dirangum, la mweu mon

wi kwatti diiri, gwam ci an cirangum na kuler. ¹² mwan kwayilonum, na yilan ciyaka bwiyek, ci an fulongum, mwei mon wi mo man ki fulonka. kwatti coti mwero mani a diti. ¹³ lam we mor bi bei tomangeu. wucakeu, kwama yim co wi, yi fo kang ko catiyere mi, na yoken nob kiyeb mwebo tuwam na mweke”? ¹⁴ wentari kebo bi bei tomange wuca keu gwam yuwatangbeka, bro kwama tuwom ci tiyeu, ma nob kwalib nin nange ne?

2

¹ la nyeu, tam bo dor ber ki dikewo ba nuwa kati yilo man bilangiyari cerum binen. ² na kero wo tok nyi bi bei tomange wucakkeu nyori, ko ka bwangka bidotik kange bikwan duwed ki yom cuner ciyer nyo dong-dong kange dike cer kang ciyeu, ³ la beu ba cer nyi na bou karbo fulokako durko wori? wori teluwe ki bwici ter tok kake, nubo nuwa ceu ci la ci yi nye, ⁴ na mimde kwama ki bwici yi nyo ki nure kila-kila kange diker nyumankar, kange nangen bikwanner, kange kab kanka nangen yuwatangbe cek ki cwika cek. ⁵ kebo bi bei tomange wucakke nin kwama yo liyaro a mati dor bitineroweu, wo nyo tok kerti dor cere. ⁶ la kange tok ker dor ceri nii fir yee wo mo kwa ti kice? wo bi bwe nifire mo to co tiye? ⁷ mon yo bi bwe nifire tok kange bibei tomange wucakeu, mon dingum co ki duktangka kange dwika. ⁸ mon yo co dor dike mwa fweleu gwam, mon neken co dike mwa fweleu tuwam nacem wori kwama neken dike gwam cinnen, co dobbu kange diker bidob wo kebo cinenu, la na

wo du wal ba to bo co ma dikero wo yo tuwam nacemeu. ⁹ la nyon to kange niici yo co tob kange bi bei tomange wucakeu, kange co Yeesu, cin yo co ki duktangka, kange dwika, ki nuwaka do tange ceko bwareu, won timi luma kwamak Yeesu bwiya dor nubero gwame. ¹⁰ la nyori daten kwamenin, co wo dikero gwam ma dor cereu, kange fiye co wiyeu, na co bou ki bibeyo ducce na fiya duk tangka, na fuloka ciyeko fiya ki dotangrceu. ¹¹ na nii wo nirti wucakeu, kange nii nireu, dimer ciyero win co dike bwi co nuwa bo kwen duwe na co coci yitobmibe. ¹² la co toki man tok den mwero kebmibonin, tiber mwer kangka ciyek man wabnen ki nuwe.” ¹³ na di duwene wo con toki ma bi neer kange co,” la toki, “man wo kange bi beyo kwama neyereu. ¹⁴ na nyo bibeyo lo kwama wi ki nange buyaleri Yeesu tum cer kangka ko co bunar donin con twalim nii bi kwan bwarero, co bwekelkele, ¹⁵ con cokum nubo bro yim congham ker tai bwarereu, ka cik bou ka ciyeko. ¹⁶ kebo bi bei tomange wucake co tikang tiye o-ong ki tikang naniyak Ibrahimek. ¹⁷ la nyeu tam co a yilam na tangnimkeb ce bem bo ki nure gwam, na co yilam nii wabe dur nii cini, nii ciya ki ma ka kwamake, con ne twi ka nuwange ywelka nubo gwameu. ¹⁸ na Yeesu ki bwici nuwa dotangeri, kambo ci cuwa ceu, la nyo tikang nubo bro ci cuwa ci tiyeu.

3

¹ nyono keb mibbo wucakeu, farub bichor mwor di kwama ma nyom ka ki kiritti. nyo na nii bi chor kange nii bi wabiro dur na neka

bilengkebe. ² chi nii bi chiyar na kwamace, wuro cho necho nangenne, na wuro Musa yilam nii chiya ka wi lo kwama. ³ kambo kiritti cin fiya kungka wo'o bidwihero durko cum wo Musa ce nawo nii wo muluwe, la luwe ki duktangka ⁴ kambo luweni wi ki ni wo muweu dila ni muka digero cho kwama. ⁵ Musa bilengke canga wi lo kwama, cho ki ne bilengke dige a bwiti firen kabe. ⁶ dila Almasiya chon bwe wo a ma liyarti lo kwama. nbo bi loche no bin tam bilengkebe ki nerbero gwam di. ⁷ tano nyori, nawuro yuwatangboko tokke. “duwen, no kom nuwa dircherori. ⁸ kommake kwici duwe mwor ner kumero nin na wuro bi bei Isranlawa ma bongtu ki kwama chuwaka mwor kiye. ⁹ ncho kwama churo tukatinin kumembo chi ma men bongtuwe, ki nur chuwa ka mik, ki choro kwinnar wuro chume chi to nangen miroti. ¹⁰ tano nyori min ma firnerer ki kaldo choro, la mi tok mi ki, ka churo nyo kom lerum mani kom digero kenti mwor nere kume, kom nyombo nur yame mi. ¹¹ no nyori miri ma weri mwor funermiri, mani chiya do'oti mwor fobka mik.” ¹² kom ma yora kebmibbo kati yilo dumbu bwirko wo manti bilenke fiye tiber kumed, nero wuro yi lankangti fo kwamanin wo ki dume. ¹³ tano na churo nyori, kom chilcan bwitti kume ki kakuk celka fini ko gwam, no bin wi mwor ka ku ko wori kati yi lo kange tiber ki mer melum ner cero ki ker bibolor bwirangke. ¹⁴ nyo bin nyilam farub nangen na Almasiyaca. no bin tam nyomka chi yaka bekori moreche kibi kwandi, nyo ki kaba yaken chuka chuwaka

bwir. ¹⁵ nyo kange wurori, cin toki “duwen no kom nuwa dircerori, kom kangde nerikumoro, na kwama kwici duwe kumeu.” ¹⁶ bi we chi nuwa dir kwamari chi yilamnob kwichi duwe? kebo nubo Musa bwangten ki chi Masare ba? ¹⁷ nyo kange chi we kwama ma funer kange chi choro kwi ni nare? kebo ki nubo mi bwiran kerera?, nubo buro dam chi yembo watngker kiye? ¹⁸ ki chi we kwama wereri mani chiya do fobka cheko tiye? no kebo nubo buro machi nen bongtuweri? ¹⁹ nyon to ci fiyabo doka fobka chek. dige bwiyeu cho bilengkero chi mani chi keu.

4

¹ tano nyori, bi ma yora kati yilo kange nii fiyabo doka fiye fubkaka wo kwama ma bineneu. ² na bi nuwa ker limero fobka nyo ki den kwama na wuro kambo ci yibeu. dila tomange churo chorbo buni ki nubo buro nuwari la chi nebo bilengke ki tomangeu chi nuwau. ³ ka nyo, nubo buro nyo ne bilengke nya do fobkaka wuro tiye na wuro ci tike, kambo mi weri mwor funermire, mani ciya do fobka mi koti ci tok nyo, kamob cho dim fwelka diger chere fe-fo ki terka kale. ⁴ dige bwiyeu chon tokum fiye kange ki den kume ni bere, kwama fubom ki diye nibere gwam ki nangen chero cho manange.” ⁵ yila chon tokten, mani chiya fiya doka fobka miti.” ⁶ tano nyo kambo fobka kwama ma chokum ki chi na chi do'o nyo kambo chi Isralawa ducce nubo buro nuwa tomange wo yori nyoweu, ki den fobka chekeu chi nobe dige bwiyeu cho bongtu chi yeu, ⁷ kwama nyila nyo dige kange wo chi

chuwo tiki “duwen.”cho dok diye wuro ki kwama cho tokker kange Dauda wuro cho tokki fe-fo kutange chi ter tok kakke duwen no kom nuwa dir cherdi kom mare nerkumero nin bongtu.”⁸ no tano Joshua ne kom fobkari, kwama no ti fweibo nyoka kange kumetak. ⁹ tano nyo kume wi, ki kume nukkune wo yom -yowe na fobka che ki nob kwama. ¹⁰ di nii wo do-o fobka kwama cho ki bwichi chin nyimom chin fiya fobka nangen chero nin, na wuro kwama ma ki wo ceu. ¹¹ tano nyori bima chwika lo fobkakko wureno. kati yilo kangem bo yari ki den bwirangero chi maneu. ¹² ker kwamaro wi ki dume yilo ti chri, chum bitwiye nyiyo cha ti kakko yobeu. mari rerken tiber dume kange yuwa, yilo ko lam nyo bwigkwi. cha ki fuwam mwor nere nyo kange nero chwitiyeu. ¹³ dige kange mani nawo fwelfwele nuwe kwama, dii laka, dige buro ki filange, yilo nyimom nyime fo nuwe che wuro tam kange nure mani ban ne dige dorbere fiye chi wiye. ¹⁴ kambo binwi nii wabkako dur wurodo tiber dikwama, kiritti bi bwe kwama, dila bi tam bilengkebeu ki bi kwan ¹⁵ dige bwiyeu nii dur waberbero kebo nii koka chika yarka beko. dige bwiyeu nwuro chi chuwa cho ki nure kalerangi nyowe na wuro chi ma binene, dila chi fiya cho bo ki bwirangke ¹⁶ di bi bofiye liyar filange twai mani, dige bwiyeu na ma binen taikali na bifiya filangko na wuro ati kang boti ki kwama chwi kake.

5

¹ nidur wabka wo chi yoco nobbe naci yillom

ni tomangnge nobbe fiye kwama dige bwiyeu naci neka ka-nge twika nuwangek na kero bwir ko ce. ² con mwe bi luma nubo buro bongi nyowe ka-nge wuro ci bolume, chige bwiyeu cho ki bwichi chan yari. ³ Tano nyori cho ki bwici can twi nuwang na dorceroce kambo co ma nubo nin ciye twika nuwangek no nuboce. buro ma bwirang kerere. ⁴ ke na dor cero ce nubone co dur tiye, nyi co, chuwo choweu kwama, nawo Haruna mwore. ⁵ na chik cha, kaka'a kebo nyo Yeesu kungbo dorcer nungi na nii wabore dur. kaka'a, wuro tok kerti ka-nge ce toke, mubu bwemi, duwen min nyilam te'e mwe, ⁶ na wo ci toki kange feu dong-dong nawo ci ko ki ka-nge feu mweon nii wabber diiri ki bwik manner melchizedek." ⁷ fiya ci mwor bwiyeu, kiriti kwob ka dulo ka-nge kini ki die wiye ka-nge mwem nu wi kwama nin, wuro no a cok choti mwor bware, la chon nuwa chuko wori ki den yim kwama cem. ⁸ bwen duwal cin bwe, con nyimom neka durek mwor dotange. ⁹ ci ywel co twang cin yilam, mwor nuboburo gwam neco bidwiyere, cercako dii riyeu. ¹⁰ kwama dok co ca yilam na nii wabber dur bwik manner na Melchizedek ce. ¹¹ cin wi ki tokka ducce dor Yeesu, bwai na fwetange bwen duwal mu yilam kulen nuwa kake. ¹² cho ki kwama wo mun nii merangka, motak mwan cwi ni ka-nge na merang mwen bidob-bidob mwor ker kwama, mu daten yim, kebo carito kwamer. ¹³ kan nii wo ki nore ka yim me koni yilam ki yulam ki kero kenne, wori duwal cin bwer biduware. ¹⁴ cari to kwamar na nubodurce. won cho nuboburo wori kan yom

ka dwyika ciyek na meranka ce ci.

6

¹ nana wori, labi yoten kang bwanka ker Al-mashiya ko nabi lam dwika, mani ba merangten ker dobko nangchen toka nuwetik kanghe bilengke mor kwama, ² kaka kwar merangka yuka munghe, ba yo kang dor ker kwenka tuwek kanghe bolango manki dikau. ³ ban ma wuro mor fwiye no kwama ciyari. ⁴ wonco dike bwi chi wumom mor fwiye kumeu kibi come, dila chin twim nekakowo cirou dii kwamau, chi fiyamten cuner yuwa tangbeko take, ⁵ chi twimten luma kerek kwama ke kanghe bikwan duret kalekowo bou tiyeu, ⁶ la wuro yarumeu atin bwai na yilau kicho dobka bwirangke. dike bwiyeu wori chi kin kulken bibwe kwama ki bwichi tak, chinetenco dotanghe nyanglang. ⁷ tano bitine no yirau dii kwamare, bitineco atin ne nuboco chi ywel bitine ker chire charito ken wuro co bitine fiya bi bwiyer kwamare. ⁸ dila tano ci ne chuyak kanghe yerako nyini na cwiakeri, chi mani ki nanghen chibi dom kanghe chilka, cwiyake chileceu twika kirak. ⁹ dila nyin toki nyo, dor kumer, kom nuboko mi cwicwiyeu, kom ma ker bwira, kero dateneti. ¹⁰ kwama kebo mii nero bwire, biya ko toka nanyene kumeko tiye, kanghe dencero kom cwiti dokkom kom ma nuboko wuchakenin nanghen-tiyeu, la chiyeu. weri nico dikero dang chiyaka kerek tiye. ¹¹ nyiti cwii nyo wuyak kume kom dang bikwan neret wuro a dikumen yoka nerekti, chiyaka, yaken ciko dika. ¹² kati kom

yilam kidilime, kom ma merangka ki nubo yo dige nore koweu, ki bilengeret cher kanghe birim nere che. ¹³ kambo kwama ma Ibrahim nin noreu, kambo nore kanghe mani wuro laco dwika ca werumti cikeu, la werum ki dorcer, ¹⁴ yiki, “bilengke man mamwen bi bwiyer, man ma naniyak mweko nin bwirom.” ¹⁵ kinco nuruwo, Ibrahim bwam nercer binnerdi, yo dika bi bwiyere keu. ¹⁶ bilengke nubeo ti weri ki dikero la chiyeu. weri inco dikero dng chiyaka kerek tiye. ¹⁷ lana weu, kambo kwama cwiti nachi dang nob kwalib norebowo nyanglang, ci kebo mi fulongka dike ci cwimakatiye, la a mweri. ¹⁸ ci ma dike wuro in wori dikero biro yobe mangki fulogkau, biro dangti, yitiki kwama mani cwer-cwerkiti, bo wuro bi cwa yabifiya fiye yurangka, biyilam kibi kwan nerer kambo ken bi lam dike biyoten nero wi dor cereu. ¹⁹ bin wiki yoka nerek, nyona dume ceu, yoka nereko wurodo yaken bwim lalang kuwekeu. ²⁰ fiye Yeesu yakenwi kerbereu, cin yilam nii wabe dur wo diriyeu, kambo Malkisadak yoweu.

7

¹ wo cho Maikisadak liya salem nii wabe kwama duktangka wo wamkangi kange Ibrahim yi lauti fiye kwake kange kangum liyab yo chinen bibwiyer. ² Ibrahim la ne chi dike gwam kullendo cho fiya. denchero Malkisadak” den do wo ki nang liya ken yo tok salem ki nang liya luma.” ³ man ki te'e man ki ne'e man ki nani yak man ki kabang yimek man ki dika dumek cho liya wabe wo maka dika nabi bwe kwama ⁴ nyori

to dwika nii wo ko tukatinim benbo Ibrahim la ne cho dike cho fiyau kullen fiye kwane chinene. ⁵ yo ki chuwom nani yak lewi kambo chiyo nangen de na nob biwabero che chi wi ki bikwan kerer wi bolang kwama tok ki ciya yo lumanerek fiye nobo wiye, tamwi wi keb chibo Isralawa, tano nyori chi kenne chi no nani yak Ibrahim me. ⁶ kambo Malkisadak cho kebo nani yak lewi. chon luma nerek wi Ibrahim nin cho ne cho bibwire, cho wuro cho wiki nor. ⁷ man ki ki kwob kangka bidware cho ki yore lumake durko nin wo lacho kibi dwiyere. ⁸ wi na wo chaneu nobbo bro yo luma nerer tiye di kange mwa fiya chin bwiyam, dila ki kwama kangeri nii wo yo neka lumati Ibrahim nin neu kambo na chonyeu chi chuwa cheu chi yim nyo ⁹ la ki nur tokka, lewi wo yo luma nerek ke chon ne luma wi Ibrahim nin ¹⁰ dige bwiye lewi ki no mor bwiye ten kwanum chem ki kwama Malkisadak chi wabkangum kange Ibrahim. ¹¹ chan nawo naki anmamdi natakkum nangeen mor nange'en nob bi waber wo lewi yawa che (dige bwiyeu chi ne bolango chinen) no nyori fetikali nii wabbe kange bou ki dir Malkisadak la yilo chi tok bo dir Harunar. ¹² na cho nye ki kwama chi fologum nob wabbe beu, bolanko kene an. ¹³ nyori nii cho chi tok digero buro dor chere na kange naniyang kange, wo kange mambo nangeen wi dor tanjilando wuchengke. ¹⁴ wuro nyanglang fiye te'e wiye wo'o bou ner Yahuza, naniang Musa wo chi tok kom wi kange chiye mor nob webbibe. ¹⁵ dige chi tok tiye nyanglang ki, chano kange nii wabbi kwanu ki chankangka

Malkisadak. ¹⁶ nii wabbi fwirko, kebo nii wabbi wo kwanu ki dir ner kaldo wo, la yilam nii wabbi wo nyim chembo man ki dika. ¹⁷ nyo mulangum, mulange mor bi fimer ker cher mo niwabbe na yime che mor dir wo Malkisadak.” ¹⁸ la bidoti ki kaba yoken cho chwagca win nyo chune che man ki tikali. ¹⁹ bwentanno nyo bolango dibo di gero di la nyo ner na kain kab wo fiye chinen laka kwama nin. ²⁰ nyo na wo yor yore yoka nerer mani bwir kero ki weri bwentano chi nob wabbi bo chi tubo kange weridi. ²¹ la kwama weri ker Yeesu ki. teluwe werum man cha fulong kwaka nere che ti cho niwabbe manki dika.” ²² nyo dige bwi yeu neeh bilengke kange yorka norek. ²³ ki chuwom bwaro nyab nob wabi bo nangen diri. wo cho dige bwi kangum nobo wabibo duche ki win ki win. ²⁴ la nyo cho Yeesu yim chembo manki dika, nangen wabi to chew mani Afolong ti nyo. ²⁵ la nyori cho wi ki nyomka bikwan cherkak chi nobo wo kutauti kwama nin ne ker cher. nyo kankang cho ki dume nyo tok cho konong ti ker chir. ²⁶ nyo na wori nii wabbi durko dabiwen tenne man ki bwirangke man fiye bi tore wuchek cho kom bwichi mor nob bwirangke, cho ki no di fiyen di gwam. ²⁷ man ki bwini kangum nob wabbi bo duryembo, wo ma kweleti kankange, ki kaba dor che gwam la Yeesu mawo kiritti win chwar mabo nobo nin ki wi winti-winti ki wo cho ne dor chere. ²⁸ nyo bulango ki yom nob nyo nyom kako lachinen be na nob wabbi bo che. lan ker werido, wo bob bwikob bolange, yo bwe. wo nyom ka che ko maki dika.

8

¹ nawe dige nyo chwiti nyo toke cho wo: bo wiiki nii wabe durko wo yim kanko chacher fiye yimi nii durka wo dii kwama. ² cho chin change fiye wuchake, bikurwabe na bilengke che, wo kwama ywele, kebo bibwe nifire. ³ nob wabebo durko gwam chi, nobo tar kwama nin luma ko nobo nēē ka-nge twika kunkuneko. nyori daten a fiya dige a twirangtiye. ⁴ na Almachiya fo dorbitinerdi mani a yila nii wabeti. ⁵ wori kangembo wii wo tar twika nuwam fichangero tiye na dige bulangko toke. chiki ma nangen yirum dige kakuloko dii kwama. na wo kwama ma Musa nin biweret, fiya cho chwiti na cho mūū bikure: toō, kwama yii ki, “ma diger dongdong na wo chi merang mwen dor bang-ngereu.” ⁶ di la nangen do Almachiya yowe la wo chiye gwam. wori cho nii tebere yortum norem, woro chi takum na yortum norem boche. ⁷ Tano nor kabaro man ki bwirangkeri, la yēē bwi a yoo noro yobe che tiye? ⁸ na kwama fiya bwiranke dor nober di a tokki man fulon noro fwir ka-nge Israila ka-nge Yahuza. ⁹ Take mani a yila nawo ma mani ka-nge tenkwanib kimebo, nawo ma ta chi ka-nge. ma chok biten masar. chi tabo nor miro, mo ken man chutang. chi wi nuwa Teluwe. ¹⁰ di la wo cho nor miro wo ma ti ka-nge loh Israila, bwiko kume niwo, nuwa Teluwe, ma yoti bolang miko nyii chi, na mulanti mor nere chiye mani yilam kwama chinen, chi kene chiyan yilam nob mib. ¹¹ mani chiya merang kebchiye bo ninti kaka nobo bi dom ka-nge chiye, ki ko nyomom Teluwe? di la

gwam chiye chiyan nyomom ye, tabti biduware yamken chiko durko nin. ¹² man chii ki nangen chiyero mani wuchake, mani ma kulomti ka-nge bwirangke chiye.” ¹³ dor takka “fwije” yila neti nor kabako charko, wo chi cho ki chareu yoten lemti.

9

¹ bwen na nor kaba ko wii ki fiye wabe kange bidoti fo dorbitiner. ² mor bikur, kuwe wii chi yomyowe, kuwe kale cho wo choti ki fiye wuchake, fiye wo talkire yomyowe wii, late kange chari wii. ³ bwi yilak kuwako, kange kuwe wii wo choti ki fiye wuchake. ⁴ wii ki tanjilan mwiner na nuwan fichangero che. wii ki bwen nore, wo chi kwaltum ki mwine. more che telmwine tomki manna, kange dang Haruna wo fuūwe, kange late tere wo nore che. ⁵ di kwama kange bwen nore dubi cherobim nob duktangka kange kakilok cheduwe, wuro naweu mani ba dol fwetankati win bweko wine. ⁶ bwiko ywellum dige wori, nob wabeb bikurebo, ki do, dokuwe bikulro nine kir-kir chi ma nangen chiyeroti. ⁷ kan liya wabe durko do kuwe yobe tiye, kiritti win chwat mor chore, tam cha no ki buyale wo twiika che na dor chero che, kange bwirangke nobe chiye mani kebo kibi kwake. ⁸ yuwa tangbeko wuchake nungi nure yaken fiye wuchake fwetangbo, tano bikur kabako tim wiri. ⁹ wori yilam fwetangka na wo, kangye luma, twiika nuwan fichangero gwam, netiye mani a dok dike dume ne'e wo wabtiye. ¹⁰ chari kange dige

noka mwere kange chika nirbanka kidemen-kidemen, wori dige yo a manangti, nime na bidoti yorangi. ¹¹ Almachiya bo nyi niwabe durko ki digero ken bouwe, fiye, bikure durko dimdiye wuchake wo kebo kang nobek mu'uwe, wo kebo fo dorbitinero wo fwelle. ¹² kebo ki bwiyal nibe kange nenne di la ki bwiyal che, cho do'o fiye wuchake kiriti win chwat na nobo gwame che, yo'o binen fanka wo dire. ¹³ tano bwiyal nibe Kane nenne, ka-nge te'eka dor nobo ka-ngum wuchake chiye, nir chiti, ka-nge bwii chiye. ¹⁴ Tenkang bwiyal Almachiya wo bo fiye yuwa tangboko wuchake bak-ni-bak neken dor chero twika ficha-nger, kwama wo nir nerberoti fiye nange do yorbo bwiyam bwiya na bo wab kwama nii dume. ¹⁵ cho dige bwiye, Almachiya cho fiye wab kanka noro fwiko, wuro bwi nyo, ma bwaro wo chokkum nobo dimer noro chare, ker bwirangke chi, wuro kwama cho na yo'o nor kwali chi bak-ni-bak. ¹⁶ di gwam ka-nge mulang dige ner chere la dube, tam a nyomom buwar niwo mulangi yowe. ¹⁷ fiye buro man chi ma nangenti ki dige niwo bwiyame mulangi yowe, man ki nangen tano niwo mulangi yowe ki dumeri. ¹⁸ bwen nor kabaro tibo, ki bwiyal nime. ¹⁹⁻²⁰ di la Musa dim nebo werfunero gwam mor bulange nobo nin gwam, la chon tũũ buyal bēē nenne ka-nge nibe, wari ka-nge mwem, ka-nge yilanko fiyer ka-nge kang bwatiye ki duka bwii che, na cho watangi dor nobor ka-nge bifumer werfunero. wi fo yii chi wuro bwiyal nore kwama ne'e kange werfunen kumen.” ²¹ nyo cho te-em bwiyal dor bikure ka-

nge gwam kullen do more che wo ci mam nangen wabkati chike ²² dige bulangko tabe, gwam ki bwiyaale chi nirti chike, tana chorka bwiyaalek maniri, tabka bwirangke man. ²³ Tam nyo kulen do na bitenkar dige mor dii kwama na nirum ki twika bichirek. gwam nyo twika ko kwama tam a nirum ki twikako yoryore. ²⁴ Almachiya dobo fiye wuchak chi mũũ ki ka-nge, wuro betenkar dige wo na bilengke che. nyo chon ya mor dii kwama ki dorcer, nimde cho ya kabum kwama ker ber. ²⁵ yabo wii na ne'e dor chero kiritti kila nin, nawo nii wabe bikure matiye, wuro doti fiye wuchake choti-choti ki bwiyaale ka-nge bichir. ²⁶ tano nyori tamyo cha nuwa dotange kiriti-kiriti fiye kabak dor bitiner, di na weu kiriti win chi fwetanche, chwile kalewo nin na tum bwirangke, cho chwi cho nẽẽ ken gor chere. ²⁷ nawo chi binen gwam bo bwiya kiriti win chwat, bwiko chek, kum kan bolang. ²⁸ nyo Almachiya wo chi nẽẽ kiriti win chwat, be na cho tum bwrangke nobo kila, yila na yobe che kebo nangen tũũka bwirangke, di la dor nobo wuro nintang choti ki birum nẽẽ na fuloci.

10

¹ nyori warfundo nyrom dike yoryore a boutiye kebo yirombo chuwo ki bwichi nobbo ya'ati kwama nine mani a yila nobti kambo ken ki ker twika wo nob twika mati chor kange chore. ² na wo nyori twika nuwangeko datenbo a timka? wori chwi ninin nob wabkako chim nirum chi kiritti wiin, chi nyombo bwirang kere. ³ la twirangka nuwangek yilam diker kwaka ker

bwirang keret chor kange chor. ⁴ la bwiyale kwama kange nibe mani a tum bwirang kere ti. ⁵ fiya kiritti bou dor bitinere chon tokki, twika nuwangek kange neka luma kebo dike kom chitiye, lan bwiyo ka ywel mene, ⁶ twika kange meka dor bwiangge kebo diker luma kime. ⁷ la min tokki, “to'o min wo, na wo mulangum dor mir mor bifumere, nan ma dike mo chwitiye.” ⁸ ki ka'aba cho tokki “kebo twika nuwangek, kebo luma, kebo twika dor bwirang keret kom chitiye kaka kebo diker kom nuwa luma chek tiye” wuro twika nuwangeko chi mati mor werfune. ⁹ la chon tokki, “to'o min wo nan ma dike mo chitiye” cho tum dikero mati ki ka'aba na cho bou chi ki a mati na yobbe cheu. ¹⁰ wuro chin nirum wuchak mor neka bwiye Yeesu kiritti, kiritti wiin na yilam na gwamme che. ¹¹ kume bwiko kume nob twika nuwangek tim ma kwama nin nangen ti. cho ne twikako chuwo kir-kir, twika nuwangeko wuro twibo bwirang keret wiye. ¹² la kiritti ne twika nuwangek kiritti wiin na wo gwam me, cho yiiken kang ko chartiyere kwama. ¹³ cho ki nin tangi na nob kiyeb chebo yilam fiye fuwa na'a chek. ¹⁴ ki twika nuwangek wiin, chon ywel nobbo chi nirum wuchake yilam dikero ken kambo ken, diiri. ¹⁵ takeu, yuwatangbeko wuchakeu war binen ker. ki ka'aba chon tokki, ¹⁶ “won cho norro ma mani kange chiye bwiko kumeni wuro, teluwe tokki, “man yoti werfun miro ner chir man mulang chinenti mor nere chiye. ¹⁷ la chon yokten, bwirang keret chiyero, kange ner chiro bwangtenbo werfuneu, mani a kwati chiko. ¹⁸ channeu, no tubka dike buro no

wiri, nuwangek bweirang kere mani. ¹⁹ nyori ker mibo biki bikwan neret bandoken fiye wuchake ki bwiyaale Yeesu. ²⁰ wuro cho nure fwirko nyiime che cha wom binene mor kyelange, wuro dangi bwichi. ²¹ wori biki nii twiika nuwangek dur lo kwama. ²² nyori bi kutauten bidom ki nere ken, won chiyako dim diye na bilengke che, wori ner bero chin tem manki duti kwaka dikero bwir, bwi beu chin nirum ki mwembo manki dutiye. ²³ bitam kibi kwan warka nyo nere be, wori nii wo ma norrou wi ki bilengke. ²⁴ bi to'o nure wo ba nekang kuru ti cwikangka kange maka dikero kenne. ²⁵ bi yilotende mwerkangka beko nawo kangum bo maneu. bi nekang buti bikwang neret kir-kir na wo kom to'o kakuko chuwo dadome. ²⁶ no bo ma bwirang kiritti ki nyomka bwikoba yuwa nyomka bilengke, nuwangek bwirang kere mani tak. ²⁷ nyori kan taito dur bolangere kange kirako chilong-chiloge wo twinob kiyeb kwama. ²⁸ nii wo ko werfun Musaro di chan bwiya cii duwe mani dorwarka nobbo yob kaka ta'ar. ²⁹ warkako wini bwira nyo kom kwatiri daten dor fuwam bibwe kwama, tubo norr kwamaro na dikero wuchake-wori mor bwiyaale chuwo chi nirum che-la yila tō yuwa tangbe luma ka? ³⁰ wori bon nyimom wuro yii ki, ya'aka chunero na mi, man ya'am chunero chuwo takau kwama a ma warka nobbo locheu. ³¹ diker tayer na yarken kang kwama ki dume; ³² la kwa ki kumeni chumeu, bwiko ka yuwo nyomka, la kom mwirumum doka cherka dotange dure. ³³ kom fiya kwenduwe mor nobbo ki bi torr kange dotange, kom nuwa dotange ti na

wo kangumbo do'o more che kene. ³⁴ wori kom bunang nobbo fuchinabbo kom chiya ki fwor neret kulen kimeru chi yuwome. kom nyomom ki bwikimi kom wi ki kulendo wo yoryori bak-ni-bak. ³⁵ nyori kom mirang de bikwang neret ki mero wi, wuro wiki ya'aka ko dur. ³⁶ kom cwi mwirumka ti, na yiolam no kom dikero kwama cwitiyeri, kan yuwo norro cho ma bineneu. ³⁷ ki kini bi duwar, nii wo bou tiye “bichuwom an bou mani a ma fiyeti. ³⁸ mimbo wuchakeu an fulu ki bilen kere. nocho yilaken ki bwimri mani ma nuwa lumati kange cho. ³⁹ la bo mani mor nobbo wuro yilaken ki bwim fiye twalangka, la boh wi more buro ki bilengke.

11

¹ bilengke co ciya kako ki dike bro bo yo neer dor cireu. co ciya kako ki dike nuwe tobeu. ² ki ciro co tenkwani bebo fiya ciyaka fiye kwama wiye. ³ ki bilengke ba nyumom kalewo kwama fwel ki ker cer, wori dike brombo to ti ki nuweu fwelu bo dike to ti ki nuweu. ⁴ ki bilengke Habila ne kwama chikako ficange la kayinu ceu, wo kwama ciya cinen con ni bilengke. kwama toki yora dor luma cero ca neu, ki bilengke Habila tok kere bwentano con bwiyameu. ⁵ ki bilengke ci tum Enoch yaken dii na tore bwar”fiya co bo, wore kwama tum co.” kambo na tuceu, ne warke con yo kwama nin neer. ⁶ na weu, kebo ki bilengkeri mani a lom cinenti won tam nyo nii wo bou ti kwama nineu a ne bilengke kwama wi la con nii co ne nubo do co tiyenin cuner. ⁷ ki bilengke, nuluyo tomange cak-cakeu dor dikero

tobo buriyeu. ki neer kwamar co ywel nebire mwenge na cer locer. ki makako wo kwama kangum kalewo la con yilam nii kwali bilengke ki bilengke ca neu. ⁸ ki bilengke Ibrahim kambo ci co ceu, bwangten ceri yaken fiye ca yoti na kwaliceu. con ceri co nyombo fiye co yakenti wiyeu. ⁹ ki bilengke co yim mor bitine nore na fabe co yim mor bikur wabe co kange Ishaku kange Yakub nob kwalib nore bo gwam. ¹⁰ co ki ton kaba cinan loro ki kwar kureuwo nii yabi kange mukako kwama. ¹¹ ki bilengke Saraya bentano com bilomeu, Ibrahim yo bikwan na yila teebweu. wo ma nyo bwentano ciram duwaleu, na wo con ciya nii bilengke ne co noreu. ki bilengke Saraya bwen con ciram duwaleu, yo bikwando na co bom bwe, la con ciram na co bo bwe, kambo con tu nii wo ne noreu nii bilengke. ¹² na ki nii wo wineu, kiyang con bwiyam-bwiya con bourang tenkwanibo kila-kila na bitirendo biloreu”, man ki kiye ka na yabum bo wo kong cajiyeu. ¹³ mor bilengke brombo gwam bwiyanum yobo noro, nyico, bwiko toka kanke yarum ka ciyak kutan, la cin ciya cin fabub, cin nob yameb fo dor bitinere. ¹⁴ nubo bro tok dike bro tokum dong-dong ciki do bitine dor cire. ¹⁵ na ciki kwa kin co bitine wo ci ceru wiyeri citin fiya yilaka wi. ¹⁶ la nyeu, cin cwi bitine ken, wo lo kwama. co dike bwi kwama nuwa bo kwenduwe a co kwama ciye, la con ywel ci nen cinan lor. ¹⁷ ki bilengke Ibrahim kambo cuwa ceu, neken Ishaku, co bi bwece win cwar ca nekene. co wo ca yo noreu. ¹⁸ co Ibrahim ciyi ce, mor Ishaku tenkweani mwe bo

a co tiye. ¹⁹ Ibrahim ciya kwama an kungum Ishaku bwar, la nyo ki danke la ki ci ca yo ciye. ²⁰ ki bilengke tak ki dike brombo boutiye Ishaku yo Yakub nin bi bwi yere kange Isuwa, ²¹ ki bilengke Yakubu bwiyatiri yo bibeyo lo Yusufu nin bibwiyere. yaku wabi nyolum dor dangecer. ²² ki bilengke Yusufu, kambo kumeni ce daotom dikari tob dobkako Israila a dubom masaro tiyeu con yiten ci ker kuktini ceu. ²³ ki bilengke Musa kambo ci bou ceri, tebcebo yurangum co cwiyakko taār, wori cin to co bwe yor-yore. ci cwa bo ker liyaro tokeu. ²⁴ ki bilengke Musa kambo dwiyomeri ko na co co kibibwe bubya firauna. ²⁵ con tum na co nuwa dontange kange nob kwama bo kange wo ca nuwa luma bwirangketi biduwareu. ²⁶ con ciya ki yari bwanka Yeesu keu cwekako dur la dike mwerum kuū yoka masareu. la coki yo nuwa cecunenr cero nin. ²⁷ ki bilengke Musa dubom Masare, cwa bo tai funer liyar, la con birumum, na kaã mwini co ki to nii mani toreu. ²⁸ ki bilengke con bwangten ki duklume yabkako, kange watangka bwiyaleko, na nii twalka bi bei bayilobe kaba bouri na kare bi bei bayilobe kaba Israilu. ²⁹ ki bilengke ci yab cajiyo baharmaliya na ka mwi ci yab bitine kwicer, kambo masarawa cwi na ci mani nyeri mirangum ci. ³⁰ ki bilengke tiyakko Jeriko yarken bitine, bwiko wo ci kentangum cinan loro kume nibereu. ³¹ ki bilengke Rahab nawiye buroka, bwiyabo kange nubo ko nuwa kau, wori con nob nurebo ki for nered. ³² ye ma tok ti take? mani a dob yeti na tok ker

dor Gidiyo ner, Barak, Simson, Dauda, Samuila kange nob dukumebo. ³³ ki bilengke ci cam biten liyabe ki kwene, cin ma nbangedangen bilengker cin yo noro. cin kumom nyi tirome. ³⁴ cin k kired, cin cerum nyi kulene, twam ciki twira tini. yilam kibikwan nyi kwene, cin nob kweneb fabubo. ³⁵ na tubo yo yitub cibowo ci kungan bwareu. kangem nuwa do tange, ci dobo cerca ki dor cir, wori ciki yoneri, kungka nubo tuweu. ³⁶ kangem bo cin buwo ci, kange biluker kange balyangen, kangem bo kuka kanger bwaka ki gwelman. ³⁷ mobang ci ki ter, biyer kangum ci yob, twalci ki kulen, cin yam ki teni kwame kange nibe. cin cu biten nube, cin ne ci dotange. ³⁸ dor bitinero tu ci bo na kange. ci ti bwiye langi yerank kange bangtini. kange mor buwak bangek kange buwakti kanjangek. ³⁹ bwentano nubo bro kwama ciya ki ci ker bilengke ciye, ci yo bo noro. ⁴⁰ kwama mabinen yabiyo kenti, mani a mati la a ma kange bou.

12

¹ di nyu, nob warkako kentangum be, di bo nyu dige a lã botiyeu chung hagin kange bwiranke bwabanngum be. bo biner chwak torkako yom kabumbeme. ² bo cho ti Yeesu nin nii fwilikangə bilengke gwam-gwame. fwor nerer yom chi meneu, cho birumum bwatiye bware. chwe kangum kwenduwe, cho yim kangko chattiyer den ki la kwama ³ nyo bulangi ki cho wuro mwirum me kurombo nob bwirangkero nin dorcer nyo dila mani mwa yarang netti mu chokum nermwer. ⁴ bwiri mwo

kwab kangbo kange bwirangke wo ya lam bwi yale. ⁵ mun tabum kange bi tiye maro wo yinen na bwe. bi bwemi ture yiber kange mwerum kwamambo, yilare ki faner tano chi ywel nendi.” ⁶ kwama ki mwe ni wo chi chwiyeu kange mweka mweka bwewo chi yoweu. ⁷ mwirum dotangeu na mwe ka kwama ma kange mwo nyo na bwe. bwe winni teche mani mwere? ⁸ tano chi mwe nen bori wuro nubo gwam matiyeu, di mwo nii bongtu kebo bwe. ⁹ takeu bin wi ki tee mwor bwiye wo mwebe, bin nuwachi la tenkang tebe wo mwor yuwatangbeko wuchakeu, kange wo dume ba nuwa nyi. ¹⁰ tebbebo mwe boti ki ni bi dob kambo chi to dotanne, dila kwama ki mwe bo na ywelbo di nabi ti kangyi wari mwor wuchakke chenin. ¹¹ mwerum kange mani na wo lom-lomme ki ni cho chi mwe nentiyeu dila twiri kabo. diki bwiri ki ne bitutti fwor nere wuchake nubo buro nin yo mwe kake. ¹² di fer kang mweko wo yakummeu kange duwen mwero yi bomeu. ¹³ ywel namweko min nureu ti chere, la na dige muklangum meu mani a kayati an tam. ¹⁴ do luma kange nubo gwam kange wuchake, kebo ki chori ni mani a to kwamati. ¹⁵ yilam ki chi ni kange a lere lima kwama, kange nitito tweitweye a kire kari kwau dotange, kari nubo ki la yila kayam chuko ¹⁶ yila ki chi ni buroka a nore kange bwini bwangka kwama na Isuwa, wo ka timi ker chari miyem dur boka cheke. ¹⁷ mun nyimom nyo bidob chi chwiti na chi fiya kwali bwiyer chero, chi fiyabo dā yi loka, duwaleu chin do ki mwem num. ¹⁸ mu boubo banga wo mwa te tiye bang twika kirak, kumtachile,

kange yuwa, kumtachile. ¹⁹ mu boubo chume chu ka konin, kebo diro wo tokker nawo nuwari mani a kenkange kerti a tokken. ²⁰ mani chiya mwirum wefuner: bwentano bichirteibangeri chiyan ma bangum Musa ²¹ di diger twaiyer bi kolewo Musa tokki min nuwa taimin chwa chi ko.” ²² nyeu, notin bou bang zetune kange chi narlor kwama ki dume, zerusalembo di kwama, kange biben tomange wuchakeu dikate kwob chi bilengti. ²³ mun bou mwor mwerkangka bi bei kaba, wo mulam mulange di kwama. mun bo kwama nin, ni bwolange dongdonge. ²⁴ mu bo Yeesu nin ni werfunero fwire kange bwiyale chori tokker yore la bwiyale Abila. ²⁵ to kore ni wo tokkertiyeu. chati no chi bubo no chi ko ni wuro werang chi dor bitinere, bi duware che mani ba buti nabi ko niwo werangbo di kwamari. ²⁶ kini win, dirchero mor dor bitinero. dila na weu chi mabiner nor choki kum kiritti win mani ma makti ka dor bitine, di la kange di kwama. ²⁷ kerowo kiritti winneu, ki dang kwobka digero na a moktiyeu, ni chi cho digerowo fwelfwele, dila dige wuro mani a mokyeu na nowi ²⁸ dila yoka liyare mani. a moktiyeu, be yilam ki. buka kangek nyeu in wabka kwamako yoryore kange wo tennengi nye. ²⁹ kwama be kire twikak.

13

¹ cwika bwiti ko a ca kaba. ² ko tabre yoka fabubeko, makako nyeu kangem bo nung nob tomangebo wuchake nin yoka la nyombo. ³ kom kwa nubo bro fusunau na dike mwini ko bwam ka-nge ciye. kom kwa ki nubo bro

nuwa dotange tiyeu, na mwi ko wani ka-nge ci mor bwiye. ⁴ naka ayilam ki dur nubo nin gwam la kwangni nakako a yilam cak-cak, wori kwama ma nob burotum ka-nge ka ya tumbo nin boulang. ⁵ dume ne kume a cerum cwika kiyemek, bwa ne'er ki dike ko cikeu, kwama ki bwici toki mani ma dob komti. kaka mirang kom wi. ⁶ bo bwa ner na bo fiya bikwan tokkar boki, Teluwe co nii tikalimiu, mani ma cwa taiti. ye nii a ma yeti cike?" ⁷ kom to nubo dur kumero, nubo yi kom ker kwamar tiyeu na ko yakaka ci fiyeu, kom merang bilengke ciyeu. ⁸ Yeesu kiritti dong-dong wure, duwen, kwatti diiri. ⁹ kom tiyanum re ki fabe merangkako kila-kilau, la yori kabo ne'ero a fiya bikwan ki luma kebo ki cari wo tikang bo nubo manangenti cikeu. ¹⁰ bon we ki tanjilando wuchakeu wo nubo manangen ti kur wabereu mani a cati wiyeu. ¹¹ la bwiyal bisirembo wo twalang na bwiran ke ceu, nii wabe durko an doken ciko mor fiye wuchakeu, kambo bwici twirangum kale fiye nubo wiyeu. ¹² la Yeesu ken nuwa dotange bwingom nyilok cinan lorok, na co nirum nubo wuchak ki bwiya ce. ¹³ na nyori bi ya ka-nge co tar mwer kanka bo tum ki kwenduwece. ¹⁴ bo man ki cinanloro ka-nge fo bak-nin-bakeu. la nyeu boki to co wuro a bou tiyeu. ¹⁵ more ce la bo ne twikako ficang caklang kwamati. caklangkako co bituti nyiyeu, wo duktang co tiyeu. ¹⁶ bo tabre ki maka dike ko yor yoreu, ba tikang bwitibeti, la kin cowo kwama nuwa luma tiye. ¹⁷ kom bwangten na ko ne nubo durkumero

dur ci. ci to dume kume tiye, na nubo a ne kiye kati dor kumere, kom bwanngen na nubo kumero ma wuro ki for ne'ered, la kebo ki fir ne'ered, wo yilam ti manki nangen kumeneu. ¹⁸ ko kwob nyinen dilo, nyo nyomom nyon wi ki dumene ken, la daten nyo yi dong-dong mor dike gwam. ¹⁹ ma ne kom bikwan neered, tikom mani a la wo nan yila kumen fo neereu, kutangbo. ²⁰ la kwama for neereu, wo kungu nii to ka kwameko durko bwareu, Teluwe be Yeesu kiristi ki bwiyaale wore diiyeu, ²¹ Adum kom ki wi dike bro yor-yoreu gwam nako ma dike co cwitiyeu, kom manangenti more nye. dike wo a lom cinen tiyeu, mor Yeesu kiristi, wo duktangka na ce diiri atinyo. ²² na weu ma ne kom bikwan neeredti kebmibo ko mwirumum bwere to wo ma mulang kumen bi dabeu. ²³ kom nyomom cin kwim yibe Timoti yama to kom ka-nge co na co bou fo kutanbori. ²⁴ yarum nubo dur kumero gwam ka-nge nob kwama bo cak-cakeu. nubo bro taliya yarum komti. ²⁵ luma a yi ka-nge kom gwam.

Bangwinji
The New Testament in the Bangwinji language of
Nigeria

copyright © 2020 Door43 Worldwide Mission Community

Language: Bangunji (Bangwinji)

Translation by: Door43 Worldwide Mission Community

Contributor: Bangunji, RUMTONG, Bangwinji, Kunini

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2020-11-21

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 21 Nov 2020
48c89511-58c2-504f-8a2b-75fb588af0a6